Πρὸς Τιμόθεον Α

- Παύλος ἀπόστολος Ἰησού χριστού κατ' ἐπιταγὴν θεού σωτῆρος 1 ήμῶν, καὶ κυρίου Ἰησού χριστού τῆς ἐλπίδος ἡμῶν, Τιμοθέω 2 γνησίω τέκνω ἐν πίστει: χάρις, ἔλεος, εἰρήνη ἀπὸ θεού πατρὸς ἡμῶν καὶ χριστού Ἰησού τοῦ κυρίου ἡμῶν.
- Καθώς παρεκάλεσά σε προσμεῖναι ἐν Ἐφέσω, πορευόμενος εἰς 3 Μακεδονίαν, ἵνα παραγγείλης τισὶν μὴ ἐτεροδιδασκαλεῖν, μηδὲ 4 προσέχειν μύθοις καὶ γενεαλογίαις ἀπεράντοις, αἴτινες ζητήσεις παρέχουσιν μαλλον ἢ οἰκονομίαν θεοῦ τὴν ἐν πίστει.
 Τὸ δὲ τέλος τῆς παραγγελίας ἐστὶν ἀγάπη ἐκ καθαρᾶς καὶ πινὲς ἀστοχήσαντες ἀγαθῆς καὶ πίστεως ἀνυποκρίτου: ὁν 6 τινὲς ἀστοχήσαντες ἐξετράπησαν εἰς ματαιολογίαν, εὐλοντες τεἶναι νομοδιδάσκαλοι, μὴ νοοῦντες μήτε ἃ λέγουσιν, μήτε περὶ τίνων διαβεβαιοῦνται. Οἴδαμεν δὲ ὅτι καλὸς ὁ νόμος, ἐάν 8 τις αὐτῷ νομίμως χρῆται, το εἶδως τοῦτο, ὅτι δικαίῳ νόμος οὐ 9

¹ ἐπιταγή, ῆς, ἡ, command, commandment. ² σωτήρ, ῆρος, ὁ, savior, deliverer. ³ Τιμόθεος, ου, ὁ, Timothy. ⁴γνήσιος, genuine, true. ⁵ ἔλεος, ους, ὁ, pity, mercy. ⁴ προσμένω, wait longer, remain. ⁻ 'Εφεσος, ου, ἡ, Ephesus. 8 Μακεδονία, ας, ἡ, Macedonia. ' ἐτεροδιδασκαλέω, teach a different or divisive doctrine. ¹ προσέχω, take head of, attend to. ¹ Ἰ μῦθος, ου, ὁ, fable, myth. ¹ ² γενεαλογία, ας, ἡ, genealogy. ¹ ³ ἀπέραντος, endless, limitless. ¹ ⁴ ζήτησις, εως, ἡ, debate, controversy. ¹ 5 παρέχω, offer, afford. ¹ 6 οἰκονομία, ας, ἡ, stewardship, administration. ¹ 7 παραγγελία, ας, ἡ, instruction, command. ¹ 8 καθαρός, clean, pure. ¹ 9 ἀνυπόκριτος, sincere, without hypocrisy. ² ο ἀστοχέω, miss the mark, go astray. ² ¹ ἐκτρέπω, turn aside, wander. ² ² ματαιολογία, ας, ἡ, empty, idle. ² 3 νομοδιδάσκαλος, ου, ὁ, teacher of the law. ² ⁴ νοέω, understand, consider. ² διαβεβαιόομαι, speak confidently, insist. ² 6 νομίμως, rightly, lawfully. ² χράομαι, use, make use of.

Ποὸς Τιμόθεον Α 1:10 Byzantine NT

κεῖται, ἀνόμοις δὲ καὶ ἀνυποτάκτοις, ἀσεβέσιν καὶ ἀμαρτωλοῖς, ἀνοσίοις καὶ βεβήλοις, πατρολώαις καὶ μητρολώαις, ἀνδροφόνοις, πόρνοις, άρσενοκοίταις, 10 ἀνδραποδισταῖς, 2 ψεύσταις, ἐπιόρκοις, καὶ εἴ τι ἔτερον τῆ ὑγιαινούση διδασκαλία ἀντίκειται, κατὰ τὸ εὐαγγέλιον τῆς 11 δόξης τοῦ μακαρίου θεοῦ, ὃ ἐπιστεύθην ἐγώ.

Καὶ χάριν ἔχω τῷ ἐνδυναμώσαντί με χριστῷ Ἰησοῦ τῷ κυρίῷ 12 ἡμῶν, ὅτι πιστόν με ἡγήσατο, '' θέμενος εἰς διακονίαν, τὸν 13 πρότερον '' ὅντα βλάσφημον '' καὶ διώκτην '' καὶ ὑβριστήν: '' ἀλλὰ ἡλεήθην, '' ὅτι ἀγνοῶν '' ἐποίησα ἐν ἀπιστία: '' 14 ὑπερεπλεόνασεν '' δὲ ἡ χάρις τοῦ κυρίου ἡμῶν μετὰ πίστεως καὶ ἀγάπης τῆς ἐν χριστῷ Ἰησοῦ. Πιστὸς ὁ λόγος καὶ πάσης 15 ἀποδοχῆς '' ἄξιος, ὅτι χριστὸς Ἰησοῦς ἤλθεν εἰς τὸν κόσμον ἁμαρτωλοὺς σῶσαι, ὧν πρῶτός εἰμι ἐγώ: ἀλλὰ διὰ τοῦτο 16 ἡλεήθην, '' ''να ἐν ἐμοὶ πρώτῳ ἐνδείξηται '' Ἰησοῦς χριστὸς τὴν πᾶσαν μακροθυμίαν, '' πρὸς ὑποτύπωσιν '' τῶν μελλόντων

¹ κεῖμαι, lie, be laid. ² ἄνομος, lawless, without law. ³ ἀνυπότακτος, not subject to rule, rebellious. ⁴ ἀσεβής, ungodly, impious. ⁵ ἀνόσιος, unholy, regarding nothing as holy. ⁶ βέβηλος, worldly, profane. ⁷ πατρολώας, ου, ό, one who kills his father, patricide. ⁸ μητραλώας, ου, ό, matricide. ⁹ ἀνδροφόνος, ου, ό, murderer. ¹⁰ πόρνος, ου, ό, fornicator, immoral person. ¹¹ ἀρσενοκοίτης, ου, ό, male engaging in same-sex sexual activity. ¹² ἀνδραποδιστής, οῦ, ό, slave dealer, kidnapper. ¹³ ψεύστης, ου, ό, liar, deceiver. ¹⁴ ἐπίορκος, ου, ό, perjurer, perjured. ¹⁵ ὑγιαίνω, be in good health, am well. ¹⁶ διδασκαλία, ας, ή, teaching, doctrine. ¹⁷ ἀντίκειμαι, lie opposite, i.e. oppose. ¹⁸ ἐνδυναμόω, strengthen, empower. ¹⁹ ἡγέομαι, lead, be chief. ²⁰ πρότερον, formerly, before. ²¹ βλάσφημος, blasphemous, slanderous. ²² διώκτης, ου, ό, persecutor. ²³ ὑβριστής, οῦ, ό, violent, insolent. ²⁴ ἐλεέω, have mercy, pity. ²⁵ ἀγνοέω, not know, be unaware. ²⁶ ἀπιστία, ας, ή, unbelief, unfaithfulness. ²⁷ ὑπερπλεονάζω, abound exceedingly, overflow. ²⁸ ἀποδοχή, ῆς, ἡ, acceptance, approval. ²⁹ ἐνδείκνυμι, show forth, show. ³⁰ μακροθυμία, ας, ἡ, long-suffering, patience. ³¹ ὑποτύπωσις, εως, ἡ, prototype, standard.

Byzantine NT Πρὸς Τιμόθεον Α 1:17

πιστεύειν ἐπ' αὐτῷ εἰς ζωὴν αἰώνιον. Τῷ δὲ βασιλεῖ τῶν αἰώνων, 17 ἀφθάρτῳ, ἀοράτῳ, μόνῳ σοφῷ θεῷ, τιμὴ καὶ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

Ταύτην τὴν παραγγελίαν παρατίθεμαί σοι, τέκνον Τιμόθεε, 18 κατὰ τὰς προαγούσας ἐπὶ σὲ προφητείας, ἴνα στρατεύη ἐν αὐταῖς τὴν καλὴν στρατείαν, εχων πίστιν καὶ ἀγαθὴν 19 συνείδησιν, ἥν τινες ἀπωσάμενοι περὶ τὴν πίστιν ἐναυάγησαν: ὧν ἐστὶν Ὑμέναιος καὶ ᾿Αλέξανδρος, οῦς παρέδωκα τῷ 20 Σατανᾳ, ἵνα παιδευθῶσιν μὴ βλασφημεῖν.

Παρακαλῶ οὖν πρῶτον πάντων ποιεῖσθαι δεήσεις, προσευχάς, 2 ἐντεύξεις, εὐχαριστίας, που ἐν ὑπεροχῆ ἀνθρώπων: ὑπὲρ 2 βασιλέων καὶ πάντων τῶν ἐν ὑπεροχῆ ὅντων, ἵνα ἤρεμον αὶ ἡσύχιον βίον διάγωμεν ἐν πάση εὐσεβεία καὶ σεμνότητι. 3 Τοῦτο γὰρ καλὸν καὶ ἀπόδεκτον ἐν ἐνώπιον τοῦ σωτῆρος τημῶν θεοῦ, δς πάντας ἀνθρώπους θέλει σωθῆναι καὶ εἰς ἐπίγνωσιν 4 ἀληθείας ἐλθεῖν. Εῖς γὰρ θεός, εῖς καὶ μεσίτης θεοῦ καὶ 5

¹ ἄφθαρτος, imperishable, immortal. ² ἄόρατος, invisible, unseen. ³ σοφός, wise. ⁴ παραγγελία, ας, ή, instruction, command. ⁵ παρατίθημι, set before, entrust. ⁶ Τιμόθεος, ου, ό, Timothy. ⁷ προάγω, lead forth, go before. ⁸ προφητεία, ας, ή, prophecy. ⁹ στρατεύομαι, make war, hence to serve as a soldier. ¹⁰ στρατεία, ας, ή, campaign, warfare. ¹¹ ἀπωθέω, push or thrust away, reject. ¹² ναυαγέω, suffer shipwreck, am shipwrecked. ¹³ Ύμέναιος, ου, ό, Hymenaeus. ¹⁴ Ἀλέξανδρος, ου, ό, Alexander. ¹⁵ παιδεύω, teach, educate. ¹⁶ δέησις, εως, ή, entreaty, prayer. ¹⁷ ἔντευξις, εως, ή, petition, request. ¹⁸ εὐχαριστία, ας, ή, thanksgiving, thankfulness. ¹⁹ ὑπεροχή, ής, ή, superiority, authority. ²⁰ ἤρεμος, quiet, tranquil. ²¹ ἡσύχιος, quiet, tranquil. ²² βίος, ου, ό, life, manner of life. ²³ διάγω, spend one's life, live. ²⁴ εὐσέβεια, ας, ή, godliness, piety. ²⁵ σεμνότης, ητος, ή, seriousness, dignity. ²⁶ ἀπόδεκτος, acceptable, worthy to be received. ²⁷ σωτήρ, ήρος, ό, savior, deliverer. ²⁸ ἐπίγνωσις, εως, ή, knowledge, discernment. ²⁹ μεσίτης, ου, ό, mediator, go-between.

Πρὸς Τιμόθεον Α 2:6

ἀνθρώπων, ἄνθρωπος χριστὸς Ἰησοῦς, ὁ δοὺς ἑαυτὸν ἀντίλυτρον 6 ὑπὲρ πάντων, τὸ μαρτύριον καιροῖς ἰδίοις, εἰς ὃ ἐτέθην ἐγὼ 7 κῆρυξ³ καὶ ἀπόστολος: ἀλήθειαν λέγω ἐν χριστῷ, οὐ ψεύδομαι: διδάσκαλος ἐθνῶν ἐν πίστει καὶ ἀληθείᾳ.

¹ἀντίλυτρον, ου, τό, ransom. ² μαρτύριον, ου, τό, testimony, witness. ³ κῆρυξ, υκος, ὁ, herald, preacher. ⁴ ψεύδομαι, lie. ⁵ ἐπαίρω, lift up, raise. ὅσιος, righteous, pious. ⊓διαλογισμός, οῦ, ὁ, reasoning, questioning. Ἦσαντως, likewise. Ἦπαστολή, ῆς, ῆ, attire, clothing. ¹⁰ κόσμιος, respectable, appropriate. ¹¹ αἰδώς, οῦς, ἡ, modesty, shame. ¹² σωφροσύνη, ης, ἡ, self control, moderation. ¹³ κοσμέω, adorn, put into order. ¹⁴ πλέγμα, τος, τό, braided hair, anything interwoven. ¹⁵ χρυσός, οῦ, ὁ, gold, anything made of gold. ¹⁶ μαργαρίτης, ου, ὁ, pearl. ¹¹ ἱματισμός, οῦ, ὁ, clothing. ¹ፄ πολυτελής, very costly, precious. ¹⁰ πρέπω, be clearly seen, be fitting. ²⁰ ἐπαγγέλλομαι, promise, profess. ²¹ θεοσέβεια, ας, ἡ, piety, godliness. ²² ἡσυχία, ας, ἡ, stillness, silence. ²³ μανθάνω, learn, ascertain. ²⁴ ὑποταγή, ῆς, ἡ, subjection, obedience. ²⁵ ἐπιτρέπω, permit, allow. ²⁶ αὐθεντέω, govern, exercise authority. ²² πλάσσω, form, mold. ²੪ εἶτα, then, thereafter. ²⁰ Εὕα, ας, ἡ, Eve. ³⁰ ἀπατάω, deceive, lead into error. ³¹ παράβασις, εως, ἡ, going aside, transgression. ³² τεκνογονία, ας, ἡ, bearing of children, child bearing. ³³ άγιασμός, οῦ, ὁ, consecration, holiness.

Byzantine NT Πρὸς Τιμόθεον Α 3:2

 Π ιστὸς ὁ λόγος: εἴ τις ἐπισκοπῆς ὀρέγεται, καλοῦ ἔργου ἐπιθυμεῖ. $\overline{}$ Δ εῖ οὖν τὸν ἐπίσκοπον ἀνεπίληπτον εἶναι, μιᾶς γυναικὸς 2 ἄνδρα, νηφάλεον, σώφρονα, κόσμιον, φιλόξενον, διδακτικόν: 10 μὴ πάροινον, 11 μὴ πλήκτην, 12 μὴ αἰσχροκερδῆ, 13 ἀλλ' ἐπιεικῆ, 14 3 ἄμαγον, 15 ἀφιλάργυρον: 16 τοῦ ἰδίου οἴκου καλῶς προϊστάμενον, 17 4 τέκνα ἔχοντα ἐν ὑποταγῆ¹ε μετὰ πάσης σεμνότητος.¹' Εἰ δέ τις 5 τοῦ ἰδίου οἴκου προστῆναι¹⁷ οὐκ οἶδεν, πῶς ἐκκλησίας θεοῦ ἐπιμελήσεται; 20 \mathbf{M} ὴ νεόφυτον, 21 ἵνα μὴ τυφωθεὶς 22 εἰς κρίμα 23 6 <u>ἐμπέση ²⁴ τοῦ διαβόλου. Δεῖ δὲ αὐτὸν καὶ μαρτυρίαν καλὴν ἔχειν 7</u> ἀπὸ τῶν ἔξωθεν, 25 ἵνα μὴ εἰς ὀνειδισμὸν 26 ἐμπέση 24 καὶ παγίδα 27 τοῦ διαβόλου. Δ ιακόνους ώσαύτως σεμνούς, 29 μη διλόγους, 30 μη 8 οἴν ω πολλ $\tilde{\omega}$ προσέχοντας, 31 μη αἰσχροκερδεῖς, 33 ἔχοντας τὸ 9 μυστήριον³² τῆς πίστεως ἐν καθαρą̃³³ συνειδήσει. Καὶ οὖτοι δὲ 10 δοκιμαζέσθωσαν 34 πρώτον, εἶτα 35 διακονείτωσαν, ἀνέγκλητοι 36 όντες. Γυναῖκας ώσαύτως²⁸ σεμνάς,²⁹ μὴ διαβόλους, νηφαλέους,⁶ 11 πιστὰς ἐν πᾶσιν. Δ ιάκονοι ἔστωσαν μιᾶς γυναικὸς ἄνδρες, 12τέκνων καλώς προϊστάμενοι¹⁷ καὶ τῶν ἰδίων οἴκων. Οἱ γὰρ 13

¹ ἐπισκοπή, ῆς, ἡ, visitation, overseeing. ² ὀρέγω, stretch forth, long for. ³ ἐπιθυμέω, desire, long for. ⁴ ἐπίσκοπος, ου, ὁ, superintendent, overseer. ⁵ ἀνεπίληπτος, above reproach, irreproachable. ⁴ νηφαλέος, sober, temperate. ⁷ σώφρων, self-controlled, sensible. ⁸ κόσμιος, respectable, appropriate. ⁹ φιλόξενος, hospitable. ¹¹0 διδακτικός, able to teach, apt to teach. ¹¹1 πάροινος, ου, ὁ, addicted to wine, drunken. ¹²1 πλήκτης, ου, ὁ, bully, contentious person. ¹³3 αἰσχροκερδής, greedy of base gain, avaricious. ¹¹⁴ ἐπιεικής, yielding, gentle. ¹⁵ ἄμαχος, uncontentious, peaceable. ¹¹⁶ ἀφιλάργυρος, free from the love of money. ¹²7 προΐστημι, rule. ¹³8 ὑποταγή, ῆς, ἡ, subjection, obedience. ¹¹9 σεμνότης, ητος, ἡ, seriousness, dignity. ²²⁰ ἐπιμελέομαι, care for, take care of. ²¹ νεόφυτος, newly converted, newly-planted. ²² τυφόω, puff up, make haughty. ²³ κρίμα, ος, τό, judgment, verdict. ²⁴ ἐμπίπτω, fall into, fall in. ²⁵ ἔξωθεν, from without, outside (gen). ²⁶ ὀνειδισμός, οῦ, ὁ, reproach, reviling. ²² παγίς, ίδος, ἡ, trap, snare. ²² ώσαύτως, likewise. ²² σεμνός, honorable, dignified. ³⁰ δίλογος, insincere, double-tongued. ³¹ προσέχω, take head of, attend to. ³² μυστήριον, ου, τό, secret, mystery. ³³ καθαρός, clean, pure. ³⁴ δοκιμάζω, prove, approve. ³⁵ εἶτα, then, thereafter. ³⁶ ἀνέγκλητος, above reproach, blameless.

Πρὸς Τιμόθεον Α 3:14 Byzantine NT

καλώς διακονήσαντες βαθμόν έαυτοῖς καλόν περιποιοῦνται, καὶ πολλὴν παρρησίαν ἐν πίστει τῆ ἐν χριστῷ Ἰησοῦ.

Ταῦτά σοι γράφω, ἐλπίζων ἐλθεῖν πρός σε τάχιον: ἐἀν δὲ βραδύνω, ¹⁴

ἴνα εἰδῆς πῶς δεῖ ἐν οἴκῳ θεοῦ ἀναστρέφεσθαι, ⁵ ἤτις ἐστὶν
ἐκκλησία θεοῦ ζῶντος, στύλος ⁶ καὶ ἑδραίωμα ⁷ τῆς ἀληθείας. Καὶ 16
ὁμολογουμένως ⁸ μέγα ἐστὶν τὸ τῆς εὐσεβείας ⁹ μυστήριον: ¹⁰ θεὸς
ἐφανερώθη ἐν σαρκί, ἐδικαιώθη ἐν πνεύματι, ὤφθη ἀγγέλοις,
ἐκηρύχθη ἐν ἔθνεσιν, ἐπιστεύθη ἐν κόσμῳ, ἀνελήφθη ¹¹ ἐν δόξη.

Τὸ δὲ πνεῦμα ἡητῶς ¹² λέγει, ὅτι ἐν ὑστέροις ¹³ καιροῖς ἀποστήσονταί 4
τινες τῆς πίστεως, προσέχοντες ¹⁵ πνεύμασιν πλάνοις ¹⁶ καὶ
διδασκαλίαις ¹⁷ δαιμονίων, ἐν ὑποκρίσει ¹⁸ ψευδολόγων, ¹⁹ 2
κεκαυτηριασμένων ²⁰ τὴν ἰδίαν συνείδησιν, κωλυόντων ²¹ γαμεῖν, ²² ³
ἀπέχεσθαι ²³ βρωμάτων, ²⁴ ἃ ὁ θεὸς ἔκτισεν ²⁵ εἰς μετάληψιν ²⁶ μετὰ
εὐχαριστίας ²⁷ τοῖς πιστοῖς καὶ ἐπεγνωκόσιν τὴν ἀλήθειαν. 'Ότι 4
πᾶν κτίσμα ²⁸ θεοῦ καλόν, καὶ οὐδὲν ἀπόβλητον, ²⁹ μετὰ
εὐχαριστίας ²⁷ λαμβανόμενον: ἀγιάζεται ³⁰ γὰρ διὰ λόγου θεοῦ καὶ 5

¹ βαθμός, οῦ, ὁ, step, grade. ² περιποιέω, acquire, purchase. ³ τάχιον, more swiftly. ⁴ βραδύνω, hesitate, be slow. ⁵ ἀναστρέφω, return, live. ⁶ στῦλος, ου, ὁ, pillar. ⁷ ἑδραίωμα, τος, τό, support, foundation. ⁸ ὁμολογουμένως, undeniably, beyond question. ⁹ εὐσέβεια, ας, ἡ, godliness, piety. ¹⁰ μυστήριον, ου, τό, secret, mystery. ¹¹ ἀναλαμβάνω, take up, raise. ¹² ῥητῶς, expressly, explicitly. ¹³ ὕστερος, later, afterwards. ¹⁴ ἀφίστημι, withdraw, depart. ¹⁵ προσέχω, take head of, attend to. ¹⁶ πλάνος, deceiver, misleading. ¹⁷ διδασκαλία, ας, ἡ, teaching, doctrine. ¹⁸ ὑπόκρισις, εως, ἡ, hypocrisy. ¹⁹ ψευδολόγος, speaking falsely, lying. ²⁰ καυτηριάζω, cauterize, sear. ²¹ κωλύω, forbid, hinder. ²² γαμέω, marry. ²³ ἀπέχω, received, obtain. ²⁴ βρώμα, τος, τό, food, food of any kind. ²⁵ κτίζω, create, form. ²⁶ μετάληψις, εως, ἡ, participation, sharing in. ²⁷ εὐχαριστία, ας, ἡ, thanksgiving, thankfulness. ²⁸ κτίσμα, ος, τό, creature, created thing. ²⁹ ἀπόβλητος, rejected, worthy to be cast away. ³⁰ ἀγιάζω, make holy, consecrate.

Byzantine NT Πρὸς Τιμόθεον Α 4:6

έντεύξεως.

Tαῦτα ὑποτιθέμενος 2 τοῖς ἀδελφοῖς καλὸς ἔση διάκονος Ἰησοῦ 6χριστοῦ, ἐντρεφόμενος³ τοῖς λόγοις τῆς πίστεως, καὶ τῆς καλῆς διδασκαλίας ή παρηκολούθηκας. Τους δὲ βεβήλους καὶ 7 γραώδεις μύθους παραιτοῦ. Γύμναζε δὲ σεαυτὸν πρὸς εὐσέβειαν: ή γὰρ σωματική 2 γυμνασία 3 πρὸς ὀλίγον ἐστὶν 8 ώφέλιμος: ή δὲ εὐσέβεια πρὸς πάντα ώφέλιμός έστιν, έπαγγελίαν ἔχουσα ζωῆς τῆς νῦν καὶ τῆς μελλούσης. Πιστὸς ὁ ᠀ λόγος καὶ πάσης ἀποδοχῆς 15 ἄξιος. Εἰς τοῦτο γὰρ καὶ κοπιῶμεν 10 καὶ ὀνειδιζόμεθα, 17 ὅτι ἡλπίκαμεν ἐπὶ θεῷ ζῶντι, ὅς ἐστιν σωτὴρ 18 πάντων ἀνθρώπων, μάλιστα¹⁹ πιστῶν. Παράγγελλε ταῦτα καὶ 11 δίδασκε. Μηδείς σου τῆς νεότητος 20 καταφρονείτω, 21 άλλὰ τύπος 12 γίνου τῶν πιστῶν ἐν λόγῳ, ἐν ἀναστροφῆ,²³ ἐν ἀγάπη, ἐν πνεύματι, ἐν πίστει, ἐν ἁγνεία. ² Έως ἔρχομαι, πρόσεχε² τῆ 13 άναγνώσει, 26 τῆ παρακλήσει, 27 τῆ διδασκαλία. 4 Μὴ ἀμέλει 28 τοῦ 14έν σοὶ χαρίσματος,29 δ ἐδόθη σοι διὰ προφητείας30 μετὰ ἐπιθέσεως

¹ ἔντευξις, εως, ἡ, petition, request. ² ὑποτίθημι, lay down, make known. ³ ἐντρέφω, nourish on, am educated in. ⁴ διδασκαλία, ας, ἡ, teaching, doctrine. ⁵ παρακολουθέω, follow closely, investigate. ⁶ βέβηλος, worldly, profane. ⁻ γραώδης, characteristic of an elderly woman. δ μῦθος, ου, ὁ, fable, myth. παραιτέομαι, make excuse, refuse. ¹ γυμνάζω, train, undergo discipline. ¹ ἐυσέβεια, ας, ἡ, godliness, piety. ¹ ² σωματικός, bodily, corporeal. ¹ ₃ γυμνασία, ας, ἡ, training, discipline. ¹ ⁴ ὡφέλιμος, useful, profitable. ¹ ὁ ἀποδοχή, ῆς, ἡ, acceptance, approval. ¹ ΄ κοπιάω, toil, labor. ¹ ΄ ὀνειδίζω, reproach, revile. ¹ ΄ σωτήρ, ῆρος, ὁ, savior, deliverer. ¹ ΄ μάλιστα, especially, most of all. ² ΄ νεότης, ητος, ἡ, youth, youthfulness. ² ¹ καταφρονέω, think little of, despise. ² ² τύπος, ου, ὁ, mark, example. ² ΄ ἀναστροφή, ῆς, ἡ, conduct, behavior. ² ⁴ ἀγνεία, ας, ἡ, purity, chastity. ² ΄ προσέχω, take head of, attend to. ² ΄ ἀνάγνωσις, εως, ἡ, reading. ² ΄ παράκλησις, εως, ἡ, exhortation, consolation. ² δ ἀμελέω, neglect, be unconcerned. ² γάρισμα, τος, τό, gift, undeserved favor. προφητεία, ας, ἡ, prophecy. ὅ ἱ ἐπίθεσις, εως, ἡ, laying on, assault.

Πρὸς Τιμόθεον Α 4:15

τῶν χειρῶν τοῦ πρεσβυτερίου. Ταῦτα μελέτα, ἐν τούτοις ἴσθι, 15 ἵνα σου ἡ προκοπὴ ἀ φανερὰ ἡ ἐν πᾶσιν. Ἔπεχε ὁ σεαυτῷ καὶ τῆ 16 διδασκαλία. Ἐπίμενε αὐτοῖς: τοῦτο γὰρ ποιῶν καὶ σεαυτὸν σώσεις καὶ τοὺς ἀκούοντάς σου.

Πρεσβυτέρω μὴ ἐπιπλήξης, ἀλλὰ παρακάλει ὡς πατέρα: 5 νεωτέρους, ὡς ἀδελφούς: πρεσβυτέρας, ὡς μητέρας: νεωτέρας, ² 2 ὡς ἀδελφάς, ὑ ἐν πάσῃ ἀγνείᾳ. Ἡ Χήρας τίμα τὰς ὅντως ἡ χήρας. 3 Εἰ δέ τις χήρα τέκνα ἢ ἔκγονα ἑ ἔχει, μανθανέτωσαν ἡ πρώτον 4 τὸν ἴδιον οἶκον εὐσεβεῖν, ταὶ ἀμοιβὰς ὁ ἀποδιδόναι τοῖς προγόνοις: τοῦτο γάρ ἐστιν ἀπόδεκτον ὁ ἐνώπιον τοῦ θεοῦ. Ἡ 5 δὲ ὄντως ἡ χήρα καὶ μεμονωμένη ἡ ἤλπικεν ἐπὶ τὸν θεόν, καὶ προσμένει ταῖς δεήσεσιν καὶ ταῖς προσευχαῖς νυκτὸς καὶ ἡμέρας. Ἡ δὲ σπαταλώσα, ζό ζώσα τέθνηκεν. Καὶ ταῦτα 6 παράγγελλε, ἵνα ἀνεπίληπτοι ὁ ὅσιν. Εἰ δέ τις τῶν ἰδίων καὶ 8 μάλιστα τῶν οἰκείων ὁ οὐ προνοεῖ, τὴν πίστιν ἤρνηται, καὶ ἔστιν ἀπίστου ὁ χείρων. Ἡ Χήρα ἐ καταλεγέσθω μὴ ἔλαττον ὁ 9

¹ πρεσβυτέριον, ου, τό, body of elders, assembly of elders. ² μελετάω, take care, take pains with. ³ προκοπή, ης, η, progress, advancement. ⁴ φανερός, manifest, apparent. ⁵ ἐπέχω, hold fast, hold toward. ⁶ διδασκαλία, ας, η, teaching, doctrine. ⁷ ἐπιμένω, continue, remain. ⁸ ἐπιπλήσσω, rebuke, reprove. ⁹ νέος, new, young. ¹⁰ ἀδελφή, ης, η, sister. ¹¹ ἀγνεία, ας, η, purity, chastity. ¹² χήρα, ας, η, widow. ¹³ τιμάω, honor, value at a price. ¹⁴ ὄντως, really, indeed. ¹⁵ ἔκγονος, descendants, grandchildren. ¹⁶ μανθάνω, learn, ascertain. ¹⁷ εὐσεβέω, show piety or profound respect towards. ¹⁸ ἀμοιβή, ης, η, return, recompense. ¹⁹ πρόγονος, ου, ό, parents, forefathers. ²⁰ ἀπόδεκτος, acceptable, worthy to be received. ²¹ μονόω, leave alone. ²² προσμένω, wait longer, remain. ²³ δέησις, εως, η, entreaty, prayer. ²⁴ σπαταλάω, live extravagantly. ²⁵ θνήσκω, die, am dying. ²⁶ ἀνεπίληπτος, above reproach, irreproachable. ²⁷ μάλιστα, especially, most of all. ²⁸ οἰκεῖος, ου, ό, household, members of the household. ²⁹ προνοέω, provide for, have regard for. ³⁰ ἄπιστος, unbelieving, faithless. ³¹ χείρων, worse. ³² καταλέγω, enroll, place on a list. ³³ ἐλάσσων, lesser, less.

Byzantine NT Πρὸς Τιμόθεον Α 5:10

ἐτῶν ἑξήκοντα, γεγονυῖα ἐνὸς ἀνδρὸς γυνή, ἐν ἔργοις καλοῖς 10 μαρτυρουμένη, εἰ ἐτεκνοτρόφησεν, εἰ ἐξενοδόχησεν, εἰ ἀγίων πόδας ἔνιψεν, εἰ θλιβομένοις ἐπήρκεσεν, εἰ παντὶ ἔργω ἀγαθῷ ἐπηκολούθησεν. Νεωτέρας δὲ χήρας παραιτοῦ: ὅταν γὰρ 11 καταστρηνιάσωσιν τοῦ χριστοῦ, γαμεῖν βέλουσιν, ἔχουσαι 12 κρίμα, ὅτι τὴν πρώτην πίστιν ἡθέτησαν. Ἦχημα δὲ καὶ ἀργαὶ 13 μανθάνουσιν, περιερχόμεναι τὰς οἰκίας, οὐ μόνον δὲ ἀργαί, ἀλλὰ καὶ φλύαροι καὶ περίεργοι, λαλοῦσαι τὰ μὴ δέοντα. 14 Βούλομαι οὖν νεωτέρας γαμεῖν, τεκνογονεῖν, ὁι οἰκοδεσποτεῖν, μηδεμίαν ἀφορμὴν διδόναι τῷ ἀντικειμένω λοιδορίας χάριν. Ἡλη γάρ τινες ἐξετράπησαν όπίσω τοῦ Σατανᾶ. Εἴ τις πιστὸς 15 ἢ πιστὴ ἔχει χήρας, ἐπαρκείτω αὐταῖς, καὶ μὴ βαρείσθω ἡ ἐκκλησία, ἵνα ταῖς ὄντως χήραις ἐπαρκέση. ὅ

Οἱ καλῶς προεστῶτες 30 πρεσβύτεροι διπλῆς 31 τιμῆς ἀξιούσθωσαν, 32 17 μάλιστα 33 οἱ κοπιῶντες 34 ἐν λόγῳ καὶ διδασκαλίᾳ. 35 Λέγει γὰρ ἡ 18 γραφή, Βοῦν 36 ἀλοῶντα 37 οὐ φιμώσεις: 38 καί, Ἄξιος ὁ ἐργάτης 39

¹ ἐξήκοντα, sixty, 60. ² τεκνοτροφέω, bring up children. ³ ξενοδοχέω, show hospitality, entertain starngers. ⁴ νίπτω, wash. ⁵ θλίβω, press, oppress. ⁶ ἐπαρκέω, help, aid. ⁷ ἐπακολουθέω, follow after, follow close after. ⁸ νέος, new, young. ⁹ χήρα, ας, ἡ, widow. ¹⁰ παραιτέομαι, make excuse, refuse. ¹¹ καταστρηνιάω, be governed by strong physical desire. ¹² γαμέω, marry. ¹³ κρίμα, ος, τό, judgment, verdict. ¹⁴ ἀθετέω, reject, annul. ¹⁵ ἄμα, at the same time. ¹⁶ ἀργός, inactive, idle. ¹⁷ μανθάνω, learn, ascertain. ¹⁸ περιέρχομαι, go about, go around. ¹⁹ φλύαρος, gossipy, talking foolishly. ²⁰ περίεργος, ου, ὁ, meddlesome, belonging to magic. ²¹ τεκνογονέω, bear or beget children, bear children. ²² οἰκοδεσποτέω, rule a household, keep house. ²³ ἀφορμή, ῆς, ἡ, occasion, opportunity. ²⁴ ἀντίκειμαι, lie opposite, i.e. oppose. ²⁵ λοιδορία, ας, ἡ, abuse, reproach. ²⁶ χάριν, in favor of, for the pleasure of. ²⁷ ἐκτρέπω, turn aside, wander. ²⁸ βαρέω, burden, weigh down. ²⁹ ὅντως, really, indeed. ³⁰ προΐστημι, rule. ³¹ διπλοῦς, double, two-fold. ³² ἀξιόω, consider worthy. ³³ μάλιστα, especially, most of all. ³⁴ κοπιάω, toil, labor. ³⁵ διδασκαλία, ας, ἡ, teaching, doctrine. ³⁶ βοῦς, ὁ, ox, cow. ³⁷ ἀλοάω, thresh. ³⁸ φιμόω, muzzle, silence. ³⁹ ἐργάτης, ου, ὁ, workman, laborer.

Πρὸς Τιμόθεον Α 5:19 Byzantine NT

τοῦ μισθοῦ¹ αὐτοῦ. Κατὰ πρεσβυτέρου κατηγορίαν² μὴ 19 παραδέχου,³ ἐκτὸς⁴ εἰ μὴ ἐπὶ δύο ἢ τριῶν μαρτύρων. Τοὺς 20 ἀμαρτάνοντας ἐνώπιον πάντων ἔλεγχε,⁵ ἴνα καὶ οἱ λοιποὶ φόβον ἔχωσιν. Διαμαρτύρομαι⁶ ἐνώπιον τοῦ θεοῦ καὶ κυρίου Ἰησοῦ 21 χριστοῦ καὶ τῶν ἐκλεκτῶν⁻ ἀγγέλων, ἴνα ταῦτα φυλάξῃς χωρὶς προκρίματος,⁶ μηδὲν ποιῶν κατὰ πρόσκλησιν.² Χεῖρας ταχέως¹⁰ 22 μηδενὶ ἐπιτίθει, μηδὲ κοινώνει¹¹ ἀμαρτίαις ἀλλοτρίαις:¹² σεαυτὸν ἀγνὸν¹³ τήρει. Μηκέτι¹⁴ ὑδροπότει,¹⁵ ἀλλ' οἴνῳ ὀλίγῳ χρῶ,¹⁶ διὰ 23 τὸν στόμαχόν¹⁻ σου καὶ τὰς πυκνάς¹³ σου ἀσθενείας.¹⁰ Τινῶν 24 ἀνθρώπων αἱ ἀμαρτίαι πρόδηλοί²⁰ εἰσιν, προάγουσαι²¹ εἰς κρίσιν: τισὶν δὲ καὶ ἐπακολουθοῦσιν.²² Ώσαύτως²³ καὶ τὰ καλὰ ἔργα 25 πρόδηλά²⁰ ἐστιν: καὶ τὰ ἄλλως²⁴ ἔχοντα κρυβῆναι²⁵ οὐ δύνανται.

Όσοι εἰσὶν ὑπὸ ζυγὸν² δοῦλοι, τοὺς ἰδίους δεσπότας² πάσης τιμῆς 6 ἀξίους ἡγείσθωσαν,² ἴνα μὴ τὸ ὄνομα τοῦ θεοῦ καὶ ἡ διδασκαλία βλασφημῆται. Οἱ δὲ πιστοὺς ἔχοντες δεσπότας² μὴ 2 καταφρονείτωσαν,³ ὅτι ἀδελφοί εἰσιν: ἀλλὰ μᾶλλον δουλευέτωσαν,³ ὅτι πιστοί εἰσιν καὶ ἀγαπητοὶ οἱ τῆς εὐεργεσίας³²

¹ μισθός, οῦ, ὁ, wages, reward. ² κατηγορία, ας, ἡ, accusation, charge. ³ παραδέχομαι, receive, accept. ⁴ ἐκτός, aside from, besides. ⁵ ἐλέγχω, convict, reprove. ⁶ διαμαρτύρομαι, testify solemnly. ⁻ ἐκλεκτός, chosen, elect. ⁸ πρόκριμα, τος, τό, prejudice, bias. ⁹ πρόσκλησις, εως, ἡ, partiality. ¹⁰ ταχέως, quickly, soon. ¹¹ κοινωνέω, have a share of, share. ¹² ἀλλότριος, strange, foreign. ¹³ ἀγνός, pure, holy. ¹⁴ μηκέτι, no longer. ¹⁵ ὑδροποτέω, drink water, am a water drinker. ¹⁶ χράομαι, use, make use of. ¹⁷ στόμαχος, ου, ὁ, stomach. ¹⁸ πυκνός, frequent, numerous. ¹⁹ ἀσθένεια, ας, ἡ, weakness, sickness. ²⁰ πρόδηλος, clear, evident. ²¹ προάγω, lead forth, go before. ²² ἐπακολουθέω, follow after, follow close after. ²³ ὡσαύτως, likewise. ²⁴ ἄλλως, otherwise. ²⁵ κρύπτω, conceal, hide. ²⁶ ζυγός, οῦ, ὁ, yoke, heavy burden. ²⁷ δεσπότης, ου, ὁ, master, lord. ²⁸ ἡγέομαι, lead, be chief. ²⁹ διδασκαλία, ας, ἡ, teaching, doctrine. ³⁰ καταφρονέω, think little of, despise. ³¹ δουλεύω, serve, am a slave. ³² εὐεργεσία, ας, ἡ, good deed, good action.

Byzantine NT Πρὸς Τιμόθεον Α 6:3

άντιλαμβανόμενοι. Ταῦτα δίδασκε καὶ παρακάλει.

Εἴ τις έτεροδιδασκαλεῖ, καὶ μὴ προσέρχεται ὑγιαίνουσιν λόγοις, 3τοῖς τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ χριστοῦ, καὶ τῆ κατ' εὐσέβειαν* διδασκαλία, 5 τετύφωται, 6 μηδὲν ἐπιστάμενος, 7 ἀλλὰ νοσῶν 8 περὶ 4 ζητήσεις καὶ λογομαχίας, έξ ὧν γίνεται φθόνος, έρις, έ βλασφημίαι, 3 ύπόνοιαι 4 πονηραί, διαπαρατριβαί διεφθαρμένων 5 άνθρώπων τὸν νοῦν, 16 καὶ ἀπεστερημένων 17 τῆς ἀληθείας, νομιζόντων 18 πορισμον 19 είναι την εὐσέβειαν. Αφίστασο 20 ἀπο τῶν τοιούτων. Ἔστιν δὲ πορισμὸς μέγας ἡ εὐσέβεια μετὰ 6 αὐταρκείας:²¹ οὐδὲν γὰρ εἰσηνέγκαμεν²² εἰς τὸν κόσμον, δῆλον²³ 7 ότι οὐδὲ ἐξενεγκεῖν²⁴ τι δυνάμεθα: ἔχοντες δὲ διατροφὰς²⁵ καὶ 8 σκεπάσματα²⁶ τούτοις ἀρκεσθησόμεθα.²⁷ Οἱ δὲ βουλόμενοι 9 πλουτεῖν 28 ἐμπίπτουσιν 29 εἰς πειρασμὸν 30 καὶ παγίδα 31 καὶ ἐπιθυμίας πολλὰς ἀνοήτους εκαὶ βλαβεράς, αίτινες βυθίζουσιν τοὺς ἀνθρώπους εἰς ὄλεθρον 55 καὶ ἀπώλειαν. 36 Ρίζα 37 γὰρ πάντων 10 τῶν κακῶν ἐστὶν ἡ Φιλαργυρία:³⁸ ἡς τινὲς ὀρεγόμενοι³⁹

¹ ἀντιλαμβάνομαι, help, take part in. ² ἑτεροδιδασκαλέω, teach a different or divisive doctrine. ³ ὑγιαίνω, be in good health, am well. ⁴ εὐσέβεια, ας, ἡ, godliness, piety. ⁵ διδασκαλία, ας, ἡ, teaching, doctrine. ⁴ τυφόω, puff up, make haughty. ⁻ ἐπίσταμαι, understand, know. ⁸ νοσέω, be sick, have an unhealthy desire. ⁰ ζήτησις, εως, ἡ, debate, controversy. ¹ ⁰ λογομαχία, ας, ἡ, dispute about words. ¹¹ φθόνος, ου, ό, envy, grudge. ¹² ἔρις, ιδος, ἡ, strife, contention. ¹³ βλασφημία, ας, ἡ, blasphemy, reproach. ¹⁴ ὑπόνοια, ας, ἡ, suspicion, conjecture. ¹⁵ διαφθείρω, destroy utterly, spoil. ¹⁶ νοῦς, ὁ, mind, reasoning faculty. ¹⁻ ἀποστερέω, defraud, deprive of. ¹8 νομίζω, suppose, think. ¹⁰ πορισμός, οῦ, ὁ, means of gain, source of gain. ²⁰ ἀφίστημι, withdraw, depart. ²¹ αὐτάρκεια, ας, ἡ, sufficiency, contentment. ²² εἰσφέρω, carry inward, bring in. ²³ δῆλος, clear, evident. ²⁴ ἐκφέρω, carry out, bring forth. ²⁵ διατροφή, ῆς, ἡ, food, nourishment. ²⁶ σκέπασμα, τος, τό, covering, clothing. ²⁻ ἀρκέω, assist, suffice. ²8 πλουτέω, be rich, become rich. ²⁰ ἐμπίπτω, fall into, fall in. ³⁰ πειρασμός, οῦ, ὁ, temptation, trial. ³¹ παγίς, ίδος, ἡ, trap, snare. ³² ἀνόητος, foolish, thoughtless. ³³ βλαβερός, harmful, injurious. ³⁴ βυθίζω, sink, plunge. ⁵⁵ δλεθρος, ου, ὁ, destruction, death. ³⁶ ἀπώλεια, ας, ἡ, destruction, ruin. ³⁻ ῥίζα, ης, ἡ, root, that which grows from the root. ³8 φιλαργυρία, ας, ἡ, love of money, avarice. ³⁰ ὀρέγω, stretch forth, long for.

Πρὸς Τιμόθεον Α 6:11 Byzantine NT

ἀπεπλανήθησαν ἀπὸ τῆς πίστεως, καὶ ἑαυτοὺς περιέπειραν οδύναις πολλαῖς.

Σὺ δέ, ὧ⁴ ἄνθρωπε τοῦ θεοῦ, ταῦτα φεῦγε: δίωκε δὲ δικαιοσύνην, 11 εὐσέβειαν, πίστιν, ἀγάπην, ὑπομονήν, πραότητα. Άγωνίζου 12 τὸν καλὸν ἀγῶνα τῆς πίστεως, ἐπιλαβοῦ¹⁰ τῆς αἰωνίου ζωῆς, εἰς ἢν ἐκλήθης, καὶ ὡμολόγησας¹¹ τὴν καλὴν ὁμολογίαν¹² ἐνώπιον πολλῶν μαρτύρων. Παραγγέλλω σοι ἐνώπιον τοῦ θεοῦ τοῦ 13 ζωρποιοῦντος¹³ τὰ πάντα, καὶ χριστοῦ Ἰησοῦ τοῦ μαρτυρήσαντος ἐπὶ Ποντίου¹⁴ Πιλάτου τὴν καλὴν ὁμολογίαν,¹² τηρῆσαί σε τὴν 14 ἐντολὴν ἄσπιλον,¹⁵ ἀνεπίληπτον,¹⁰ μέχρι¹ τῆς ἐπιφανείας¹8 τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ χριστοῦ, ἢν καιροῖς ἰδίοις δείξει ὁ μακάριος 15 καὶ μόνος δυνάστης,¹⁰ ὁ βασιλεὺς τῶν βασιλευόντων,²⁰ καὶ κύριος τῶν κυριευόντων,²¹ ὁ μόνος ἔχων ἀθανασίαν,²² φῶς οἰκῶν ἀπρόσιτον,²⁴ ὂν είδεν οὐδεὶς ἀνθρώπων, οὐδὲ ἰδεῖν δύναται: ὧ τιμὴ καὶ κράτος²⁵ αἰώνιον. Ἀμήν.

¹ ἀποπλανάω, mislead, cause to wander astray. ² περιπείρω, pierce through, impale. ³ ὀδύνη, ης, ἡ, pain, grief. ⁴ ὧ, Oh! omega. ⁵ φεύγω, flee, escape. ⁴ εὐσέβεια, ας, ἡ, godliness, piety. ⁻ πραΰτης, mildness, gentleness. ⁵ ἀγωνίζομαι, contend, struggle. ⁰ ἀγών, ώνος, ὁ, struggle, fight. ¹¹⁰ ἐπιλαμβάνομαι, take hold of, seize. ¹¹¹ ὁμολογέω, confess, profess. ¹² ὁμολογία, ας, ἡ, confession, profession. ¹³ ζωοποιέω, make alive, make to live. ¹⁴ Πόντιος, ου, ὁ, Pontius. ¹⁵ ἄσπιλος, spotless, unstained. ¹⁶ ἀνεπίληπτος, above reproach, irreproachable. ¹⁻ μέχρι, until, as far as (gen). ¹⁵ ἐπιφάνεια, ας, ἡ, appearance, appearing. ¹⁵ δυνάστης, ου, ὁ, ruler, sovereign. ²⁰ βασιλεύω, reign, rule. ²¹ κυριεύω, be lord over, rule. ²² ἀθανασία, ας, ἡ, immortality. ²³ οἰκέω, inhabit, dwell. ²⁴ ἀπρόσιτος, unapproachable. ²⁵ κράτος, ους, τό, power, dominion.

Byzantine NT Πρὸς Τιμόθεον Α 6:17

Τοῖς πλουσίοις ἐν τῷ νῦν αἰῶνι παράγγελλε, μὴ ὑψηλοφρονεῖν, 17 μηδὲ ἠλπικέναι ἐπὶ πλούτου ἀδηλότητι, ἀλλ' ἐν τῷ θεῷ τῷ ζῶντι, τῷ παρέχοντι ἡμῖν πάντα πλουσίως εἰς ἀπόλαυσιν: 18 ἀγαθοεργεῖν, πλουτεῖν ἐν ἔργοις καλοῖς, εὐμεταδότους εἶναι, κοινωνικούς, ἀποθησαυρίζοντας ἑαυτοῖς θεμέλιον καλὸν εἰς 19 τὸ μέλλον, ἵνα ἐπιλάβωνται τῆς αἰωνίου ζωῆς.

Ω 15 Τιμόθεε, 16 τὴν παραθήκην 17 φύλαξον, ἐκτρεπόμενος 18 τὰς 20 βεβήλους 19 κενοφωνίας 20 καὶ ἀντιθέσεις 10 τῆς ψευδωνύμου 20 γνώσεως: 19 την τίνες ἐπαγγελλόμενοι 10 περὶ τὴν πίστιν ἠστόχησαν. 21

Ἡ χάρις μετὰ σοῦ. Ἀμήν.

¹πλούσιος, rich. ² ὑψηλοφρονέω, be proud, haughty. ³πλοῦτος, ου, ὁ, wealth, riches. ⁴ ἀδηλότης, ητος, ἡ, uncertainty. ⁵παρέχω, offer, afford. ⁶πλουσίως, richly, abundantly. ⁷ ἀπόλαυσις, εως, ἡ, enjoyment. ⁸ ἀγαθοεργέω, do good, perform good deeds. ⁹πλουτέω, be rich, become rich. ¹⁰ εὑμετάδοτος, generous, willingly sharing. ¹¹ κοινωνικός, liberal, generous. ¹² ἀποθησαυρίζω, store up, lay up. ¹³ θεμέλιος, ου, ὁ, foundation. ¹⁴ ἐπιλαμβάνομαι, take hold of, seize. ¹⁵ ὧ, Oh! omega. ¹⁶ Τιμόθεος, ου, ὁ, Timothy. ¹⁷παραθήκη, ης, ἡ, deposit or trust. ¹⁸ ἐκτρέπω, turn aside, wander. ¹⁹ βέβηλος, worldly, profane. ²⁰κενοφωνία, ας, ἡ, chatter, empty talk. ²¹ ἀντίθεσις, εως, ἡ, contradiction, opposition. ²² ψευδώνυμος, falsely called, so-called. ²³ γνώσις, εως, ἡ, wisdom, knowledge. ²⁴ ἐπαγγέλλομαι, promise, profess. ²⁵ ἀστοχέω, miss the mark, go astray.